



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

## Allgemeine Betriebserlaubnis (ABE) National Type Approval

ausgestellt von:

**Kraftfahrt-Bundesamt (KBA)**

nach § 22 in Verbindung mit § 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO)  
für einen Typ des folgenden Genehmigungsobjektes

**Tieferlegungssatz für Krafträder**

issued by:

**Kraftfahrt-Bundesamt (KBA)**

according to § 22 and 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO) for a type  
of the following approval object

**motorcycle lowering kit**

Genehmigungsnummer: **91376\*02**

Approval number:

1. Genehmigungsinhaber:  
Holder of the approval:  
**KTM AG**  
**AT-5230 Mattighofen**
2. Gegebenenfalls Name und Anschrift des Bevollmächtigten:  
If applicable, name and address of representative:  
**Entfällt**  
**Not applicable**
3. Typbezeichnung:  
Type:  
**Powerparts 3**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Genehmigungsnummer: **91376\*02**

Approval number:

4. Aufgebrachte Kennzeichnungen:  
Identification markings:  
**Hersteller oder Herstellerzeichen**  
**Manufacturer or registered manufacturer's trademark**

**Typ**  
**Type**

**Genehmigungszeichen**  
**Approval identification**

5. Anbringungsstelle der Kennzeichnungen:  
Position of the identification markings:  
**Siehe Punkt 1.4.5. des Prüfberichtes**  
**See point 1.4.5. of the test report**

6. Zuständiger Technischer Dienst:  
Responsible Technical Service:  
**Technischer Dienst der TÜV Rheinland Kraftfahrt GmbH**  
**DE-51105 Köln**

7. Datum des Prüfberichts des Technischen Dienstes:  
Date of test report issued by the Technical Service:  
**01.09.2022**

8. Nummer des Prüfberichts des Technischen Dienstes:  
Number of test report issued by that Technical Service:  
**204KA0019-01**

9. Verwendungsbereich:  
Range of application:  
**Das Genehmigungsobjekt „Tieferlegungssatz für Krafträder“ darf nur zur Verwendung gemäß:**  
***The use of the approval object „motorcycle lowering kit“ is restricted to the application listed:***

**Punkt 2. des Prüfberichtes**  
**Point 2. of the test report**

**unter den angegebenen Bedingungen an den dort aufgeführten bzw. beschriebenen Kraftfahrzeugen feilgeboten werden.**  
***The offer for sale is only allowed on the listed vehicles under the specified conditions.***



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

3

Genehmigungsnummer: **91376\*02**

Approval number:

10. Bemerkungen:

Remarks:

**Es gelten die im o.g. Gutachten nebst Anlagen festgehaltenen Angaben.  
The indications given in the above mentioned test report including its annexes shall apply.**

**Die Anforderungen des Artikels 51, Absätze 1, 2, 4, 5 der Verordnung (EU) Nr. 168/2013 - Teile oder Ausrüstungen, von denen ein erhebliches Risiko für das einwandfreie Funktionieren wesentlicher Systeme ausgehen kann - weitere Anforderungen - sind sinngemäß erfüllt.  
The requirements of Article 51, paragraphs 1, 2, 4, 5 of the Regulation (EU) No 168/2013 - Parts or equipment that may pose a serious risk to the correct functioning of essential systems - related requirements - are met.**

11. Änderungsabnahme gemäß § 19 (3) StVZO:

Acceptance test of the modification as per § 19 (3) StVZO:

**Nicht notwendig  
Not required**

12. Die Genehmigung wird **erweitert**

Approval is **extended**

13. Grund (Gründe) für die Erweiterung der Genehmigung (falls zutreffend):

Reason(s) for the extension (if applicable):

**Aktualisierung des Verwendungsbereiches  
Update of the range of application**

**Redaktionelle Änderungen**

**Editorial changes**

14. Ort: **DE-24932 Flensburg**

Place:

15. Datum: **09.09.2022**

Date:

16. Unterschrift: **Im Auftrag**

Signature:

Nino Pommerencke





# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

4

Genehmigungsnummer: **91376\*02**

Approval number:

Anlagen:

Enclosures:

**Gemäß Inhaltsverzeichnis**

**According to index**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

## Inhaltsverzeichnis zu den Beschreibungsunterlagen Index to the information package

Nummer der Genehmigung: **91376\*02**  
Approval No.

Ausgabedatum: **23.10.2012**  
Date of issue:

letztes Änderungsdatum: **09.09.2022**  
last date of amendment:

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung  
Collateral clauses and instruction on right to appeal

Prüfbericht(e) Nr.:  
Test report(s) No.:  
**GTÜ StVZO22-12003.00**  
**204KA0019-00**  
**204KA0019-01**

Datum:  
Date  
**03.07.2012**  
**03.04.2020**  
**01.09.2022**

Beschreibungsbogen Nr.:  
Information document No.:  
**Entfällt**  
**Not applicable**

Datum:  
Date

Liste der Änderungen:  
List of modifications:  
**Siehe Anlage "Liste der Änderungen" des Prüfberichtes**  
**See appendix "Liste der Änderungen" of the test report**

Datum:  
Date



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

Nummer der Genehmigung: **91376\*02**

- Anlage -

## Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung

### Nebenbestimmungen

Jede Einrichtung, die dem genehmigten Typ entspricht, ist gemäß der angewendeten Vorschrift zu kennzeichnen.

Das Genehmigungszeichen lautet wie folgt:

**KBA 91376**

Die Einzelerzeugnisse der reihenweisen Fertigung müssen mit den Genehmigungsunterlagen genau übereinstimmen. Änderungen an den Einzelerzeugnissen sind nur mit ausdrücklicher Zustimmung des Kraftfahrt-Bundesamtes gestattet.

Änderungen der Firmenbezeichnung, der Anschrift und der Fertigungsstätten sowie eines bei der Erteilung der Genehmigung benannten Zustellungsbevollmächtigten oder bevollmächtigten Vertreters sind dem Kraftfahrt-Bundesamt unverzüglich mitzuteilen.

Verstöße gegen diese Bestimmungen können zum Widerruf der Genehmigung führen und können überdies strafrechtlich verfolgt werden.

Die Genehmigung erlischt, wenn sie zurückgegeben oder entzogen wird, oder der genehmigte Typ den Rechtsvorschriften nicht mehr entspricht. Der Widerruf kann ausgesprochen werden, wenn die für die Erteilung und den Bestand der Genehmigung geforderten Voraussetzungen nicht mehr bestehen, wenn der Genehmigungsinhaber gegen die mit der Genehmigung verbundenen Pflichten - auch soweit sie sich aus den zu dieser Genehmigung zugeordneten besonderen Auflagen ergeben - verstößt oder wenn sich herausstellt, dass der genehmigte Typ den Erfordernissen der Verkehrssicherheit oder des Umweltschutzes nicht entspricht.

Das Kraftfahrt-Bundesamt kann jederzeit die ordnungsgemäße Ausübung der durch diese Genehmigung verliehenen Befugnisse, insbesondere die genehmigungsgerechte Fertigung sowie die Maßnahmen zur Übereinstimmung der Produktion, nachprüfen. Es kann zu diesem Zweck Proben entnehmen oder entnehmen lassen. Dem Kraftfahrt-Bundesamt und/oder seinen Beauftragten ist ungehinderter Zutritt zu Produktions- und Lagerstätten zu gewähren.

Die mit der Erteilung der Genehmigung verliehenen Befugnisse sind nicht übertragbar. Schutzrechte Dritter werden durch diese Genehmigung nicht berührt.

### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Genehmigung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist beim **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg**, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen.



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Approval No.: 91376\*02

- Attachment -

## Collateral clauses and instruction on right to appeal

### Collateral clauses

All equipment which corresponds to the approved type is to be identified according to the applied regulation.

The approval identification is as follows: - see German version -

The individual production of serial fabrication must be in exact accordance with the approval documents. Changes in the individual production are only allowed with express consent of the Kraftfahrt-Bundesamt.

Changes in the name of the company, the address and the manufacturing plant as well as one of the parties given the authority to delivery or authorised representative named when the approval was granted is to be immediately disclosed to the Kraftfahrt-Bundesamt.

Breach of this regulation can lead to recall of the approval and moreover can be legally prosecuted.

The approval expires if it is returned or withdrawn or if the type approved no longer complies with the legal requirements. The revocation can be made if the demanded requirements for issuance and the continuance of the approval no longer exist, if the holder of the approval violates the duties involved in the approval, also to the extent that they result from the assigned conditions to this approval, or if it is determined that the approved type does not comply with the requirements of traffic safety or environmental protection.

The Kraftfahrt-Bundesamt may check the proper exercise of the conferred authority taken from this approval at any time. In particular this means the compliant production as well as the measures for conformity of production. For this purpose samples can be taken or have taken. The employees or the representatives of the Kraftfahrt-Bundesamt may get unhindered access to the production and storage facilities.

The conferred authority contained with issuance of this approval is not transferable. Trade mark rights of third parties are not affected with this approval.

### Instruction on right to appeal

This approval can be appealed within one month after notification. The appeal is to be filed in writing or as a transcript at the **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg.**

**Gutachten Nr:** : 204KA0019-01  
**Prüfgegenstand** : Bausatz Fahrzeugtieferlegung  
**Typ** : Powerparts 3  
**Hersteller** : KTM AG

---

## GUTACHTEN

gemäß §22 StVZO in Verbindung mit §20 StVZO

---

Genehmigungsstand

**KBA 91376**

---

Gliederung des Prüfberichts

Absatz Nr.

0. Allgemeine Angaben
1. Beschreibung der Umrüstung und Angaben zum Fahrzeugteil
2. Verwendungsbereich
3. Prüfgrundlagen, durchgeführte Prüfungen und Prüfbedingungen
4. Prüfergebnisse
5. Anlagen
6. Schlussbescheinigung

---

Dieser Prüfbericht darf nur vom Auftraggeber und nur in vollem Wortlaut vervielfältigt und veröffentlicht werden. Eine auszugsweise Vervielfältigung und Veröffentlichung des Prüfberichtes ist nur nach schriftlicher Genehmigung des Technischen Dienstes zulässig.

**Gutachten Nr:** : 204KA0019-01  
**Prüfgegenstand** : Bausatz Fahrzeugtieferlegung  
**Typ** : Powerparts 3  
**Hersteller** : KTM AG

---

## 0. Allgemeine Angaben

- 0.1. Fabrikmarke (Firmenname des Herstellers) : KTM AG
- 0.2. Name und Anschrift des Herstellers : KTM AG,  
Stallhofnerstraße 3  
A-5230 Mattighofen
- 0.3. Name und Anschrift des Antragstellers : siehe 0.2.

## 1. Beschreibung der Umrüstung und Angaben zum Fahrzeugteil

- 1.1. Teileart : Bausatz Fahrzeugtieferlegung
- 1.1.1. Teiletyp : Powerparts 3
- 1.1.2. Handelsbezeichnung : siehe Anlage 2
- 1.1.3. Varianten : siehe Anlage 2
- 1.1.4. Versionen : keine
- 1.1.5. Weitere Angaben Einsatzbereich : siehe Anlage 1

### 1.2. Beschreibung der Umrüstung:

Tieferlegung von Krafträdern durch geänderte Distanzhülsen, Zugstufenscheiben, Distanzstücke, Winkelhebel und Federn.

### 1.3. Beschreibung des Tieferlegungskits

- 1.3.1. Zeichnung / Foto : siehe Anlage 3, 5, 7, 9, 11, 13, 15, 17
- 1.3.2. Gewicht : ca. 1,0 kg (einschließlich Befestigungsmaterial)
- 1.3.3. Werkstoff : Aluminium oder Stahl
- 1.3.4. Weitere Angaben : keine

### 1.4. Kennzeichnung

- 1.4.1. Hersteller : KTM AG
- 1.4.2. Bausatznummer : z. B. 76012955033
- 1.4.3. Genehmigungszeichen : KBA \_\_\_\_\_

**Gutachten Nr:** : 204KA0019-01  
**Prüfgegenstand** : Bausatz Fahrzeugtieferlegung  
**Typ** : Powerparts 3  
**Hersteller** : KTM AG

---

- 1.4.4. Art der Kennzeichnung : Siebdruck hergestellte Sicherheitsfolie, Hersteller 3M Artikel-Nr. 3812. Die wesentlichen Anforderungen des Merkblattes „selbstklebende Fabrikschilder“ werden erfüllt.
- 1.4.5. Ort der Kennzeichnung : auf dem Bausatz, bzw. Bauteil

## 2. Verwendungsbereich

- 2.1. Hersteller : KTM / Husqvarna / GasGas
- 2.2. Typ : siehe Anlage 2
- 2.2.1. Variante / Version : --
- 2.3. Handelsbezeichnung : siehe Anlage 2
- 2.4. EG-Typgenehmigung : siehe Anlage 2
- 2.5. Auflagen und Hinweise : siehe Anlage 1

## 3. Prüfgrundlagen, durchgeführte Prüfungen und Prüfbedingungen

An den Fahrzeugen mit dem entsprechendem Tieferlegungssatz wurden folgende Prüfungen durchgeführt:

### 3.1. Ständer (2009/78/EG bzw. VO (EU) 44/2014 ):

Die Standsicherheit des Kraftrades wurde überprüft, siehe evtl. Anmerkungen im Verwendungsbereich.

### 3.2. Fahrverhalten (VO (EU) 3/2014):

Durch die Tieferlegung des Fahrzeuges wurden bis zur Höchstgeschwindigkeit des Fahrzeuges die Auswirkungen auf das Fahrverhalten überprüft. Die Steuer-, Wendefähigkeit und Kurvenfahr - Eigenschaften wurden ebenfalls getestet. Das Ansprechverhalten der Federung, Lenk- und Bremsverhalten, das Fahrverhalten im Grenzbereich und auf schlecht Wegstrecken wurde überprüft.

### 3.3. Befestigung am Fahrzeug:

Die Befestigung des Bausatzes am Fahrzeug ist bei Beachtung der mitgelieferten Montageanleitung sicher und dauerhaft ausgeführt. Eine ausreichende Freigängigkeit des Hinterrades ist bei sachgerechter Montage gewährleistet.

Die Fahrzeugmassen und –abmessungen (93/93/EWG bzw. VO (EU) 44/2014) ändern sich durch den Anbau der Tieferlegung nicht.

Der Kennzeichenanbau (2009/62/EG bzw. der VO(EU)44/2014), die Außenkanten (97/24/EG, Kapitel 3 bzw. der VO(EU)44/2014) und der Beleuchtungsanbau (2009/67/EG bzw. der VO(EU)3/2014) wurden ebenfalls überprüft.

**Gutachten Nr:** : 204KA0019-01  
**Prüfgegenstand** : Bausatz Fahrzeugtieferlegung  
**Typ** : Powerparts 3  
**Hersteller** : KTM AG

---

#### 3.4. Festigkeit der Bauteile:

Eine ausreichende Betriebsfestigkeit der Bauteile wurde nachgewiesen.  
 Die Dauerfestigkeit der Austauschfedern wurde gemäß VdTÜV Merkblatt 762 überprüft.

#### 4. Prüfergebnisse

Alle in Abschnitt 3 aufgeführten Prüfungen wurden positiv bewertet.

#### 5. Anlagen

	<u>Stand</u>
0. Liste der Änderungen (1 Seite)	01.09.2022
1. Auflagen und Hinweise (1 Seite)	01.09.2022
2. Verwendungsbereich (2 Seiten)	03.04.2020
3. Technische Zeichnung 690 Duke (5 Seiten)	03.04.2020
4. Montageanleitung 690 Duke, 76012955033 (34 Seiten)	04/2011
5. Technische Zeichnung 690 SMC R / 701 Supermoto / SM 700 (2 Seiten)	01.09.2022
6. Montageanleitung 690 SMC R / 701 Supermoto / SM 700, 76912955044 (112 Seiten)	12/2019
7. Technische Zeichnung 690 Enduro R / 701 En- duro / 701 Enduro LR / ES 700 (2 Seiten)	01.09.2022
8. Montageanleitung 690 Enduro R / 701 Enduro / 701 Enduro LR / ES 700, 76912955544 (112 Seiten)	12/2019
9. Technische Zeichnung 790 Adventure / 890 Adventure (3 Seiten)	01.09.2022
10. Montageanleitung 790 Adventure / 890 Adventure, 63512955044 / 63512955144 (91 Seiten)	01/2020
11. Technische Zeichnung 790 Adventure R / 890 Adventure R (2 Seiten)	03.04.2020

**Gutachten Nr:** : 204KA0019-01  
**Prüfgegenstand** : Bausatz Fahrzeugtieferlegung  
**Typ** : Powerparts 3  
**Hersteller** : KTM AG

---

- |     |   |            |
|-----|---|------------|
| 12. | Montageanleitung 790 Adventure R / 890 Adventure R, 6351295544 (125 Seiten) | 01/2020    |
| 13. | Technische Zeichnung 890 Duke R (2 Seiten)                                  | 03.04.2020 |
| 14. | Montageanleitung 890 Duke R, 63612955044 (102 Seiten)                       | 02/2020    |
| 15. | Technische Zeichnung Svartpilen 401 (2 Seiten)                              | 03.04.2020 |
| 16. | Montageanleitung Svartpilen 401, 28012955044 (27 Seiten)                    | 11/2018    |
| 17. | Technische Zeichnung Vitpilen 401 (2 Seiten)                                | 03.04.2020 |
| 18. | Montageanleitung Vitpilen 401, 28512955044 (27 Seiten)                      | 01/2019    |

S22 91376\*02

**Gutachten Nr:** : 204KA0019-01  
**Prüfgegenstand** : Bausatz Fahrzeugtieferlegung  
**Typ** : Powerparts 3  
**Hersteller** : KTM AG

---

## 6. Schlussbescheinigung

Der im Verwendungsbereich aufgeführte Fahrzeugtyp entspricht nach dem Einbau des Fahrzeugteils den heute gültigen Vorschriften der StVZO sowie den hierzu vom Bundesminister für Verkehr erlassenen heute gültigen Anweisungen und Richtlinien. Gegen die Erteilung einer Allgemeinen Betriebserlaubnis nach §22 StVZO bestehen keine technischen Bedenken.

Das (Die) verwendete(n) Prüfmuster waren im Hinblick auf das erforderliche Leistungsniveau für den zu genehmigenden Typ repräsentativ. Die Bestimmung des „ungünstigsten Falls“ erfolgte gemäß der internen Bestimmung des Technischen Dienstes.

Die Prüfungen erfolgten entsprechend den relevanten Anforderungen der EN ISO/IEC 17025:2017.

Eine Prüfung des Einbaus der Fahrzeugteile und die Überprüfung der vorgeschlagenen Auflagen durch einen amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kfz-Verkehr oder einen Prüflingenieur einer Überwachungsorganisation wird bei eindeutiger Zuordnung des Fahrzeugs durch Nennung des Fahrzeugtyps und der EG-Typgenehmigung in Ziffer 2.0. nicht für erforderlich gehalten.

Eine Änderung der Angaben in der Zulassungsbescheinigung Teil I wird nicht für erforderlich gehalten.

Weitere Kombinationen mit weiteren Umrüstungen wurden nicht untersucht.

Es bestehen keine Bedenken gegen weitere technische Änderungen sofern für diese gültige Prüfzeugnisse vorliegen. Die gegenseitige Beeinflussung bei Kombinationen von Änderungen ist gesondert zu beurteilen.

Stuttgart, 01.09.2022

  
Dipl.-Ing. Andreas Kohlhas

**Gutachten Nr:** : 204KA0019-01  
**Prüfgegenstand** : Bausatz Fahrzeugtieferlegung  
**Typ** : Powerparts 3  
**Hersteller** : KTM AG

---

**Anlage 0**

Stand: 01.09.2022

**Liste der Änderungen**

Es wird berichtigt :  
Es wird geändert : Redaktioneller Inhalt  
Es wird hinzugefügt : Verwendungsbereich erweitert  
Anlagen (Zeichnungen und Montageanleitungen)  
erweitert  
Es entfällt :

S22 91376\*02

**Gutachten Nr:** : 204KA0019-01  
**Prüfgegenstand** : Bausatz Fahrzeugtieferlegung  
**Typ** : Powerparts 3  
**Hersteller** : KTM AG

---

**Anlage 1**

Stand: 03.04.2020

**Auflagen und Hinweise**

1. Der Einbau erfolgt gemäß der mitgelieferten Montageanleitung.
2. Der Tieferlegungsbausatz ist nur in Verbindung mit einem KTM Austauschseitenständer möglich, siehe Bemerkungen im Verwendungsbereich (Anlage 2).
3. Die Zuordnung des Tieferlegungsbausatzes gilt auch für Fahrzeuge desselben Fahrzeug-Typs mit fortgeschriebenen Erweiterungen der EG-Typgenehmigung, soweit diese Fahrzeuge in allen Bereichen, die für den Anbau des Umbausatzes wesentlich sind, technisch identisch sind mit Fahrzeugen, die gemäß der im Verwendungsbereich genannten Genehmigung gefertigt worden sind.

§22 91376\*02

**Gutachten Nr:** : 204KA0019-01  
**Prüfgegenstand** : Bausatz Fahrzeugtieferlegung  
**Typ** : Powerparts 3  
**Hersteller** : KTM AG

Anlage 2

Fahrzeug Hersteller	Fahrzeug Handelsbezeichnung	TYP	Baujahr	EG-BE Nummer	Änderung in mm	Artikelnummer / Variante	Bemerkungen**
---------------------	-----------------------------	-----	---------	--------------	----------------	--------------------------	---------------

**Verwendungsbereich**

Stand: 01.09.2022

KTM	KTM 690 Duke	KTM 690 Duke	12 - 15	e1*2002/24*0553*	30	76012955033	7600392300033
KTM	KTM 690 Duke / KTM 690 Duke R	KTM 690 Duke	16 - 19	e1*168/2013*00002* / e1*168/2013*00003*	30	76012955033	7600392300033
KTM	KTM 690 Enduro R / KTM 690 SMC R	KTM 690 LC4	19 -	e1*168/2013*00146* / e1*168/2013*00147*	40	76912955544 76912955044	7690312300033 76903923000C1
KTM	KTM 790 Adventure / KTM 790 Adventure R	KTM 790 Adventure	19 -	e1*168/2013*00148* / e1*168/2013*00149*	25	63512955044/ 63512955144 63512955544	----- ----- 63503023000C1
KTM	KTM 890 Adventure	KTM 790 Adventure	21 -	e1*168/2013*00148* / e1*168/2013*00149*	25	63512955044/ 63512955144 63512955544	----- ----- 63503023000C1
KTM	KTM 890 Adventure / KTM 890 Adventure R	KTM 890 Adventure	21 -	e1*168/2013*00250*	25	63512955044/ 63512955144 63512955544	----- ----- 63503023000C1
KTM	KTM 890 Duke R	KTM 790 Duke	20 -	e1*168/2013*00063*	25	63612955044	-----
Husqvarna	Husqvarna Vitpilen 401 / Husqvarna Svartpilen 401	HQV 401	18 - 19	e1*168/2013*00064*	25	28512955044 28012955044	----- 90203923000
Husqvarna	Husqvarna 701 Enduro / Husqvarna 701 Enduro LR / Husqvarna 701 Supermoto	Husqvarna 701	20 -	e1*168/2013*00032* / e1*168/2013*00034*	40	76912955544 76912955044	7690312300033 76903923000C1

**Gutachten Nr:** : 204KA0019-01  
**Prüfgegenstand** : Bausatz Fahrzeugtieferlegung  
**Typ** : Powerparts 3  
**Hersteller** : KTM AG

Anlage 2

Fahrzeug Hersteller	Fahrzeug Handelsbezeichnung	TYP	Baujahr	EG-BE Nummer	Änderung in mm	Artikelnummer / Variante	Bemerkungen**
GasGas	GasGas ES 700 / GasGas SM 700	GG LC4	22 -	e1*168/2013*00146* / e1*168/2013*00147*	40	7691295544 76912955044	7690312300033 76903923000C1

\*\*nur in Verbindung mit Seitenständer KTM Teilenummer.

S22 91376\*02

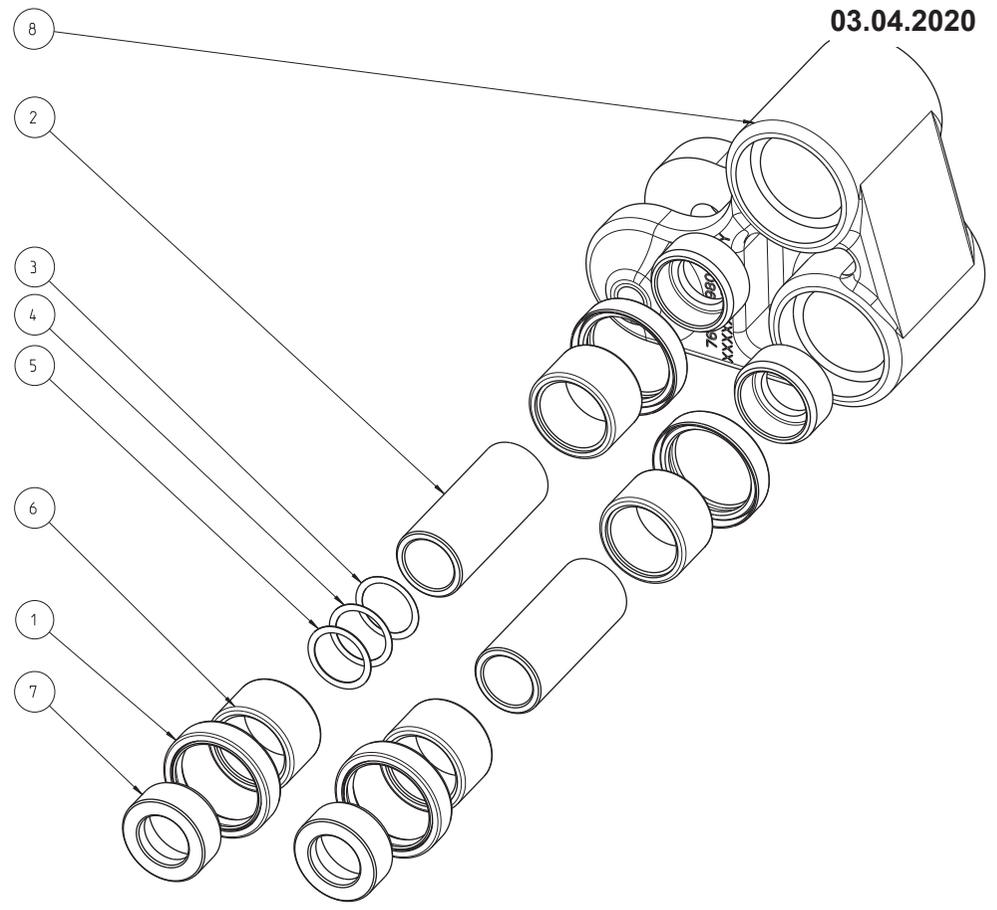
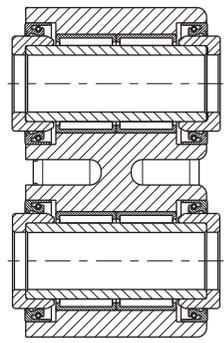
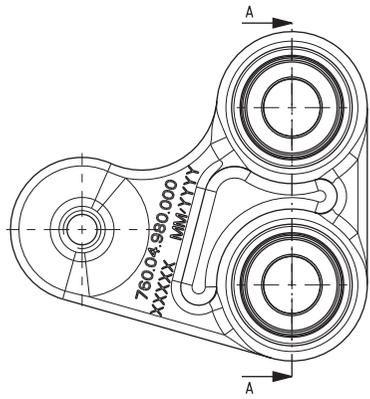


**Stückliste:**

**Tieferlegungskit 690 Duke**

	<b>76012955033</b>	<b>Tieferlegungskit 690 Duke</b>
2x	76012955010	Distanzstueck 12.3x21.5x20
2x	76012955020	Distanz 37x50
1x	7600392300033	Seitenständer
1x	7600498004430	Winkelhebel
1x	62112955055	Aufkleber Tieferlegungskit





Pos.	Artikelnummer / article number	Bezeichnung (deutsch) / description (german)	Bezeichnung 2 (englisch) description 2 (english)	Stk. qty.	Werkstoff / material
8	7600498000030	Winkelhebel	knee lever	1	-
7	58303090000	Tasse f. Wellendichtring	-	4	ETG 100
6	54603097000	Nadelhuelse HK 2016	-	4	--
5	54603090030	Stahlscheibe 15.2x19x0.3	-	1	St
4	54603090020	Stahlscheibe 15.2x19x0.2	-	1	St
3	54603090010	Stahlscheibe 15.2x19x0.1	-	1	St
2	54603081000	Lagerhuelse 15x20x48	-	2	16MnCr5
1	0760253270	Wellendichtring 25x32x7 BSL	-	4	NBR 70

**STUECKLISTE / bill of materials**

Artikelnummer der Variante / article number of this version:	760.04.980.044.30
Reifegrad / level of maturity:	MUSTER

Pos.	Artikelnummer / article number	Bezeichnung (deutsch) / description (german)	Bezeichnung 2 (englisch) description 2 (english)	Stk. qty.	Werkstoff / material
8	7600498000001	Winkelhebel	knee lever	1	-
7	58303090000	Tasse f. Wellendichtring	-	4	ETG 100
6	54603097000	Nadelhuelse HK 2016	-	4	--
5	54603090030	Stahlscheibe 15.2x19x0.3	-	1	St
4	54603090020	Stahlscheibe 15.2x19x0.2	-	1	St
3	54603090010	Stahlscheibe 15.2x19x0.1	-	1	St
2	54603081000	Lagerhuelse 15x20x48	-	2	16MnCr5
1	0760253270	Wellendichtring 25x32x7 BSL	-	4	NBR 70

**STUECKLISTE / bill of materials**

Artikelnummer der Variante / article number of this version:	760.04.980.044.01
Reifegrad / level of maturity:	MUSTER

nur gueltig fuer/only valid for  
**KTM POWERPARTS**  
Zeichnung darf nicht fuer KTM-  
Serienproduktion verwendet werden/  
Drawing must not be used for  
KTM-series production

	KTM Sportmotorcycle AG Bahringgasse 1 Stallhofenstraße 3 A-5230 Mattighofen	Oberflächenbehandlung/ Surface treatment	Masstab / Scale: 1:1	Gewicht / Mass: 54,8 g
	<b>Zur Erstmusterfertigung freigegeben</b> <b>RELEASE</b> <b>Initial sample production</b>	Form- u. Lager toleranzen nach/ Form and position tol. DIN ISO 1101	Standard Qualitätsvereinbarung (SQV) / Standard quality assurance agreement (SQA): Frästeile/Aluminium-Milled parts/Aluminium	Werkstoff / Material: -
BG-Verantw./ ASM-Manager Projektleiter/ Project Leader Abteilungsleiter/ Dept. Manager	Prüfer/Approved by Haltinger F Kraemer M Malschl	Date 2012-01-30 2012-02-01 2012-02-01	Masse o. Toleranzangaben/ Generat. tol. DIN ISO 2768-mK	Zeichnungsnummer / Drawing number: <b>76004980044</b>
Name: Koenegg M. Date: 27.01.2012			Blatt/Sheet: X2 1/1	CAD-System: Pro/E

This document is the property of KTM. It is to be used only for the purpose of the order and is not to be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or by any information storage and retrieval system. This legend shall be included on any kind of reproduction of this document.

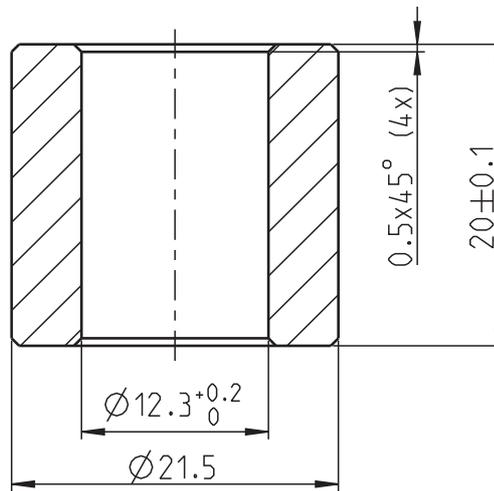
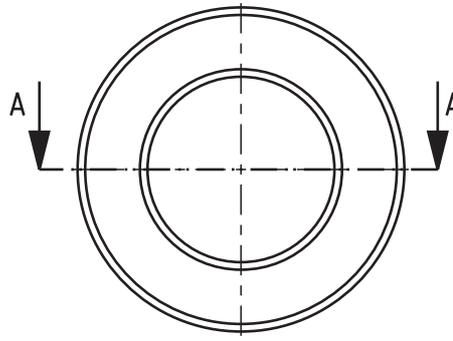
KTM ist ein eingetragenes Warenzeichen der KTM Sportmotorcycle AG. Die Abbildung ist Eigentum der KTM Sportmotorcycle AG. Nachdruck, Verbreitung oder sonstiger Gebrauch ohne schriftliche Genehmigung ist ausdrücklich untersagt. Die Abbildung ist Eigentum der KTM Sportmotorcycle AG. Nachdruck, Verbreitung oder sonstiger Gebrauch ohne schriftliche Genehmigung ist ausdrücklich untersagt.

nur gueltig fuer/only valid for

**KTM POWERPARTS**

Zeichnung darf nicht fuer KTM-Serienproduktion verwendet werden/  
 Drawing must not be used for KTM-series production

The copying, distribution and utilization of this document as well as the communication of its contents to others without expressed authorization is prohibited. All rights reserved in the event of the grant of patent, utility model or ornamental design registration. This legend shall be included on any kind of reproduction of this document.



A-A



Werkstueckkanten nach /  
 chamfers accord. to  
 DIN ISO 13715

Weitergabe sowie Vervielfaeltigung dieses Dokumentes, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht ausdru cklich gestattet. Zuwendungsbedingungen verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte f ur den Fall der Patent-, Gebrauchsmuster-, oder geschmacksmustereintragung sind vorbehalten. Dieser Text mu ss auf jeglicher Reproduktion dieses Dokumentes aufscheinen

Ind.(Anz)	Date	Name	Aenderungsbeschreibung / Change description	
 <b>KTM-Sportmotorcycle AG</b> Betriebsgebiet Sued Stallhofnerstrasse 3 A-5230 Mattighofen			Oberflaechenbehandlung/ Surface treatment - -	Masstab / Scale: 2:1  Gewicht / Mass: 5 g
<b>Zur Erstmusterfertigung                  freigegeben</b>			Form- u. Lagetoleranzen nach/ Form and position tol. DIN ISO 1101	Werkstoff / Material: POM Schwarz Rohteilnummer / Blank part: -
<b>RELEASE                  initial sample production</b>			Oberflaechen nach/ Surfaces accord. to DIN ISO 1302	Standard Qualitaetssicherungsvereinbarung (QSV) / Standard quality assurance agreement (QAA): Drehteile und Fraesteile-Turned parts and Milled parts
	Pruefer/Approved by	Date	Masse o. Toleranzangabe/ General tol. DIN ISO 2768-mK	Bezeichnung / Description: <b>Distanzstueck 12.3x21.5x20</b> <b>Spacer 12.3x21.5x20</b>
BG-Verantw./ ASM-Manager	Hattinger F	2012-02-09	Ersteller / Created by	Zeichnungsnummer / Drawing number: <b>76012955010</b>
Projektleiter/ Project leader	Kraemer M	2012-02-10	Name: Slinger D.	
Abteilungsleiter/ Dept. Manager	Steinberger S	2012-02-13	Date: 09.02.2012	
			aktueller Index / Current version: -	Blatt/Sheet: A4 1/1
				CAD-System: Pro/E

S22 91376\*02





**Stückliste:**

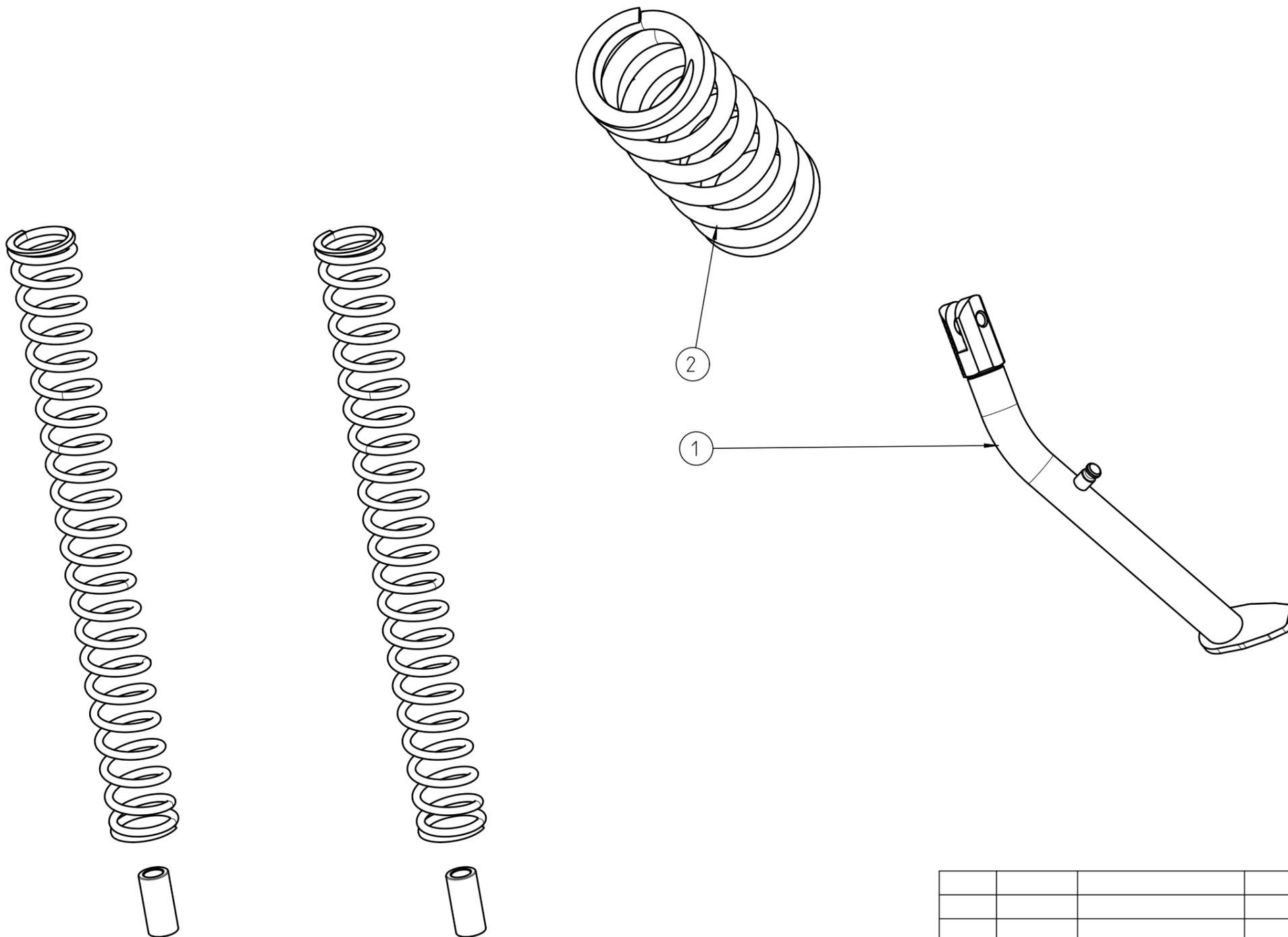
**Tieferlegungskit 690 SMC R**  
**Tieferlegungskit 701 Supermoto**  
**Tieferlegungskit SM 700**

	<b>76912955044</b>	<b>Tieferlegungskit 690 SMC R Tieferlegungskit 701 Supermoto</b>
1	76903923000C1	Seitenständer
2	48602088	Federauflage 12.3x19x40
1	91010400	Hauptfeder (59) 75-211.0 Dämpfer
2	91410148	Hauptfeder (43.5) 5.3-407 Gabel

The copying, distribution and utilization of this document as well as the communication of its contents to others without expressed authorization is prohibited. All rights reserved in the event of the grant of patent, utility model or ornamental design registration. This legend shall be included on any kind of reproduction of this document.



Weitergabe sowie Vervielfältigung dieses Dokumentes, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht ausdrücklich gestattet. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte vorbehalten. Nachdruck, Vervielfältigung und Verbreitung, auch auszugsweise, ist ohne schriftliche Genehmigung der KTM AG. Dieser Text muß auf jeglicher Reproduktion dieses Dokumentes aufscheinen.



POS	Artikelnummer ITEM NUMBER	Bezeichnung (deutsch) DESCRIPTION (GERMAN)	Bezeichnung 2 (englisch) DESCRIPTION 2 (ENGLISH)	Stk. QTY	Werkstoff MATERIAL
2	76912955033	Tiefenlegungskit Federn SMC 690 MY19	Lowering Kit Springs SMC 690 MY19	1	Siehe Einzelteile
1	76903923000	Seitenständer kurz	side stand short	1	Siehe Einzelteile

**STUECKLISTE / BILL OF MATERIALS**

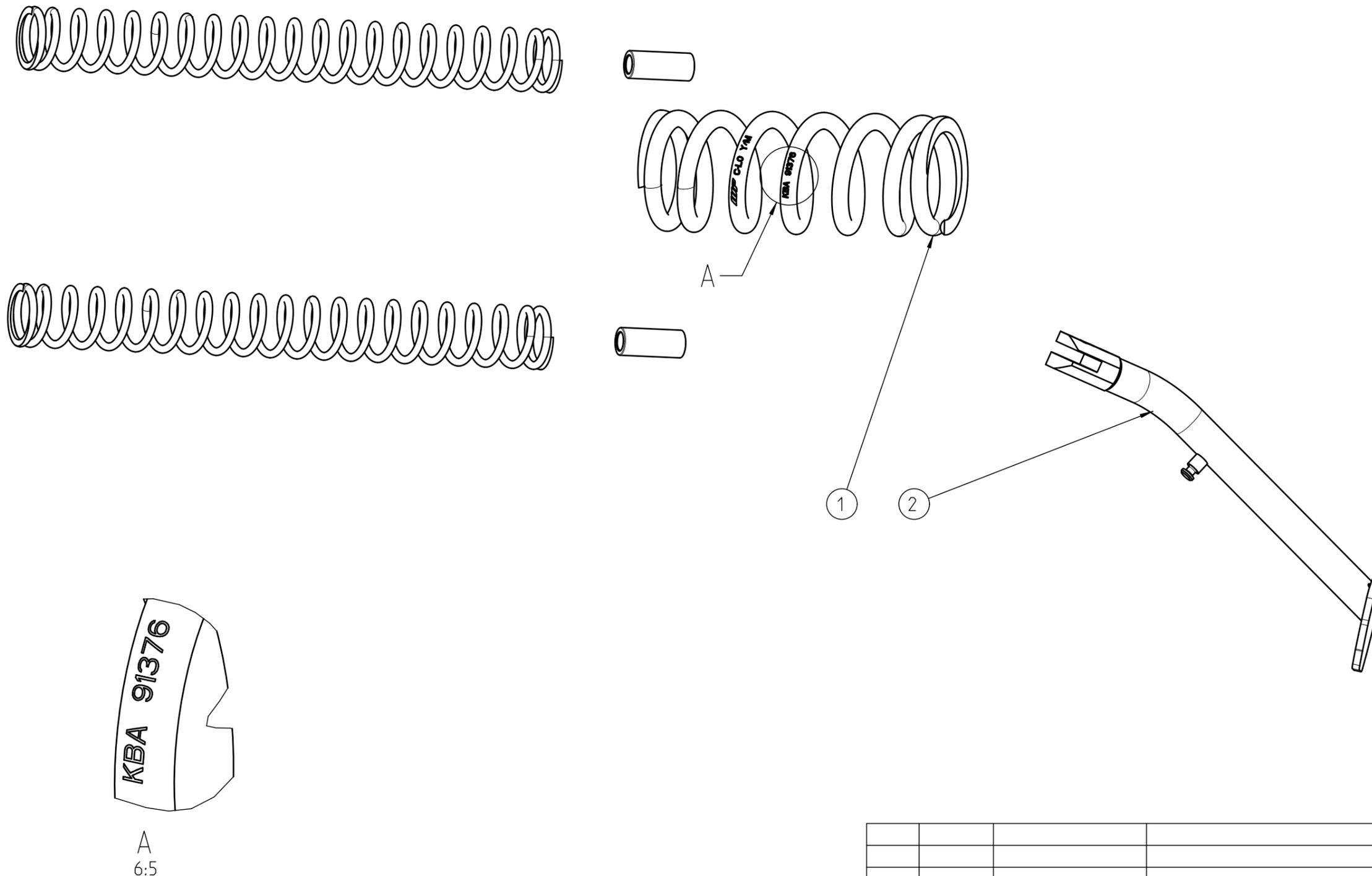
Ind.(Anz)	Date	Name	Aenderungsbeschreibung / Change description		
nur gültig für / only valid for: <b>Technical Accessories 1 - Class B</b> - nicht für Serienproduktion zugelassen / not approved for series production					
		KTM AG Stallhofnerstraße 3 5230 Mattighofen Austria	Gewicht / Mass: 0 g	Werkstoff / Material: Siehe Einzelteile	
<b>Zur Serienfertigung freigegeben</b> <b>RELEASE for manufacturing</b>			Tolerierungsgrundsatz/ Tolerance convention Size ISO 14405-1	Rohteilnummer / Blank part: -	
			Form- u. Lagetoleranzen nach/ Form and position tol. DIN ISO 1101	Standard QSV (QSVSTD) und Bauteilklassifizierung/Standard QAA (QSVSTD) and part classification: Universal1-Universal1	
			Oberflächen nach/ Surfaces accord. to DIN ISO 1302	Sicherheit/safety: mech. Belastung/mech. stress: Dichtigkeit/tightness: Oberfläche/surface:	
			Maße o. Toleranzangabe/ General tol. DIN ISO 2768-mK	B	B C B
			Ersteller / Created by Name: St. Hildebrand	Bezeichnung / Description: <b>Tiefenlegungskit SMC 690 MY19</b> <b>Lowering Kit SMC 690 MY19</b>	
			Date: 18.04.2019	Zeichnungsnummer / Drawing number: <b>76912955044</b>	
				Maßstab/Scale: Blatt/Sheet: 1:3 A3	
				Aktueller Index / Current version: - 1/1	
				CAD-System: Creo Parametric	



**Stückliste:**

- Tieferlegungskit 690 Enduro R**
- Tieferlegungskit 701 Enduro**
- Tieferlegungskit 701 Enduro LR**
- Tieferlegungskit ES 700**

	<b>7691295544</b>	<b>Tieferlegungskit 690 Enduro R</b>
1x	7690312300033	Seitenständer 769 SMC-R
2x	48602087	Federauflage 12.3x19x45
1x	91010399	Hauptfeder (59) 72-211.0 Dämpfer weiß
2x	91410147	Hauptfeder (43.5) 5.9-385 Gabel



2	7690312300033	Seitenständer 769 SMC-R	side stand 769 SMC-R	1	-
1	76912955533	TieferlegungsKit Federn Enduro 690 MY19	Lowering Kit Springs Enduro 690 MY19	1	Siehe Einzelteile
POS	Artikelnummer ITEM NUMBER	Bezeichnung (deutsch) DESCRIPTION (GERMAN)	Bezeichnung 2 (englisch) DESCRIPTION 2 (ENGLISH)	Stk. QTY	Werkstoff MATERIAL

**STUECKLISTE / BILL OF MATERIALS**

Ind.(Anz)	Date	Name	Aenderungsbeschreibung / Change description		
nur gültig für / only valid for: <b>Technical Accessories 1 - Class B</b> - nicht für Serienproduktion zugelassen / not approved for series production					
		KTM AG Stallhofnerstraße 3 5230 Mattighofen Austria	Gewicht / Mass: 0 g	Werkstoff / Material: Siehe Einzelteile	
<b>Zur Erstmusterfertigung freigegeben</b> <b>RELEASE initial sample production</b>			Tolerierungsgrundsatz/ Tolerance convention Size ISO 14405-1	Rohteilnummer / Blank part: -	
			Form- u. Lagetoleranzen nach/ Form and position tol. DIN ISO 1101	Standard QSV (QSVSTD) und Bauteilklassifizierung/Standard QAA (QSVSTD) and part classification: Universal1-Universal1	
			Oberflächen nach/ Surfaces accord. to DIN ISO 1302	Sicherheit/safety: mech. Belastung/mech. stress: Dichtigkeit/tightness: Oberfläche/surface:	
			Maße o. Toleranzangabe/ General tol. DIN ISO 2768-mK	B	B C B
			Ersteller / Created by	Bezeichnung / Description: <b>TieferlegungsKit Enduro 690 MY19</b> <b>Lowering Kit Enduro 690 MY19</b>	
BG-Verantw. ASM-Manager	windpassic	2019-07-30	Name: St. Hildebrand	Zeichnungsnummer / Drawing number: <b>76912955544</b>	
Projektleiter/ Project Leader	SchlagerM	2019-07-31	Date: 18.04.2019	Aktueller Index / Current version: -	
				Maßstab/Scale: 1:3	Blatt/Sheet: A3
				CAD-System: Creo Parametric	



**Stückliste:**

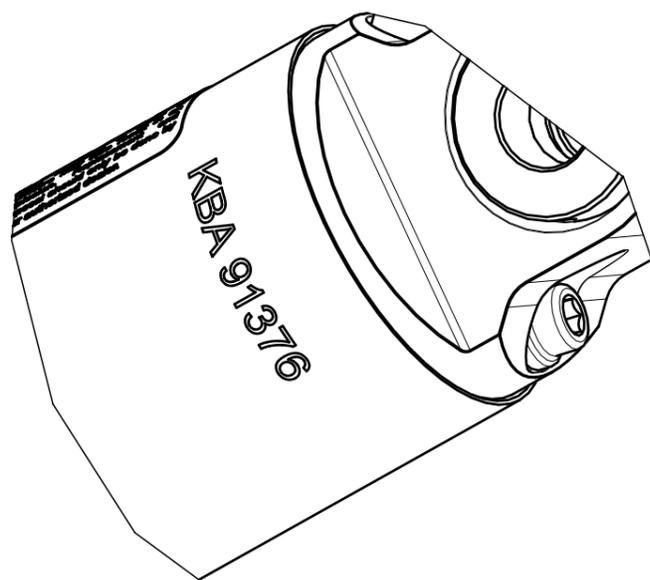
**Tieferlegungs kit 790 Adventure**  
**Tieferlegungs kit 890 Adventure**

	<b>63512955044/ 63512955144</b>	<b>Tieferlegungs kit 790 Adventure</b>
1x	01584S36	Federbein
2x	95010104	Hauptfeder Gabel
2x	43570874	Vorspannbuchse 12.5x18x27

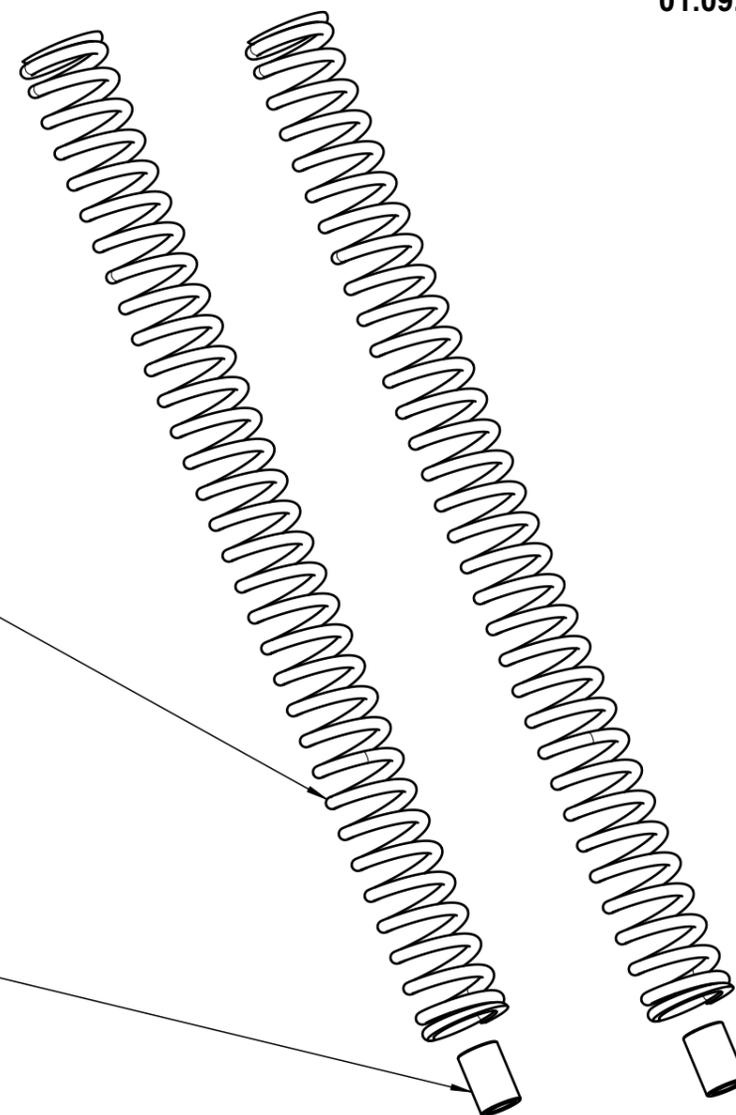
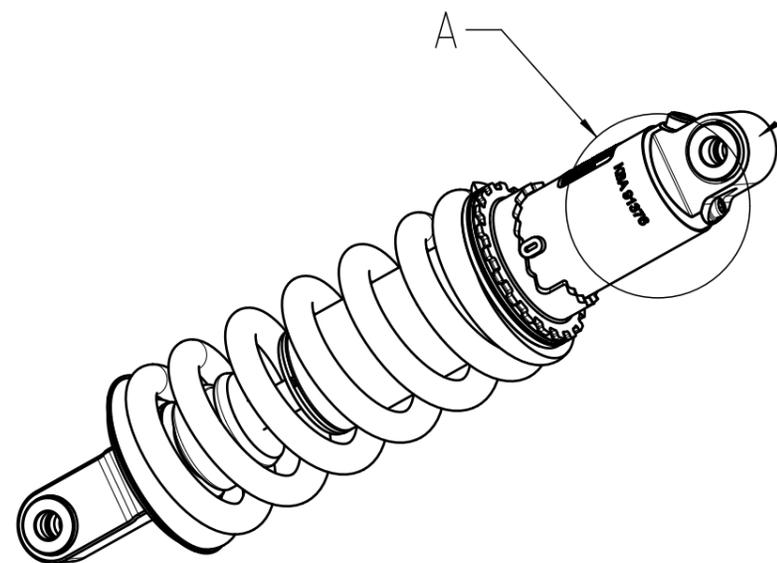
The copying, distribution and utilization of this document as well as the communication of its contents to others without expressed authorization is prohibited. All rights reserved in the event of the grant of patent, priority model or ornamental design registration. This legend shall be included on any kind of reproduction of this document.



Weitergabe sowie Vervielfältigung dieses Dokumentes, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht ausdrücklich gestattet. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte vorbehalten. Diese Bestimmungen gelten für die gesamte Druckmenge. Dieser Text muß auf jeglicher Reproduktion dieses Dokumentes aufscheinen.



A  
6:5



POS	Artikelnummer ITEM NUMBER	Bezeichnung (deutsch) DESCRIPTION (GERMAN)	Bezeichnung 2 (englisch) DESCRIPTION 2 (ENGLISH)	Stk. QTY	Werkstoff MATERIAL
3	01584S36	Federbein KTM 790 Adventure S Low	Fork KTM 790 Adventure S Low 19	1	
2	95010104	Hauptfeder (38.2) 6.5-453 Gabel	main spring (38.2) 6.5-453 fork	2	1.7102 (54SiCr6)
1	43570874	Vorspannbuchse 12,5x18x27	Preload bush 12,5x18x27	2	PA 6 GF30

**STUECKLISTE / BILL OF MATERIALS**

-	11.03.2020	St. Hildebrand	Umstellung von Kaufteil auf Produktionsauftrag, geometrisch identisch mit 63512955044
Ind.(Anz)	Date	Name	Aenderungsbeschreibung / Change description
nur gültig für / only valid for : <b>Technical Accessories 1 - Class B</b> - nicht für Serienproduktion zugelassen / not approved for series production			
<b>KTM</b> KTM AG Stallhofnerstraße 3 5230 Mattighofen Austria		Gewicht / Mass: 0 g	Werkstoff / Material: Siehe Einzelteile
<b>Zur Serienfertigung freigegeben For SERIES production released</b>		Tolerierungsgrundsatz/ Tolerance convention Size ISO 14405-1	Rohteilnummer / Blank part: -
		Form- u. Lagetoleranzen nach/ Form and position tol. DIN ISO 1101	Standard QSV (QSVSTD) und Bauteilklassifizierung/Standard QAA (QSVSTD) and part classification: <b>Federn-Springs</b>
		Oberflächen nach/ Surfaces accord. to DIN ISO 1302	Sicherheit/safety: mech. Belastung/mech. stress: Dichtheit/tightness: Oberfläche/surface: B A C C
		Maße o. Toleranzangabe/ General tol. DIN ISO 2768-mK	Bezeichnung / Description: <b>Tieferlegungs-Kit kpl. lowering kit cpl.</b>
		Ersteller / Created by Name: St. Hildebrand	Zeichnungsnummer / Drawing number: <b>63512955144</b>
Chief Engineer	SchlagerM	Date: 2021-01-19	Maßstab/Scale: Blatt/Sheet: 1:3 A3
			Aktueller Index / Current version: - CAD-Sys.: Creo Parametric

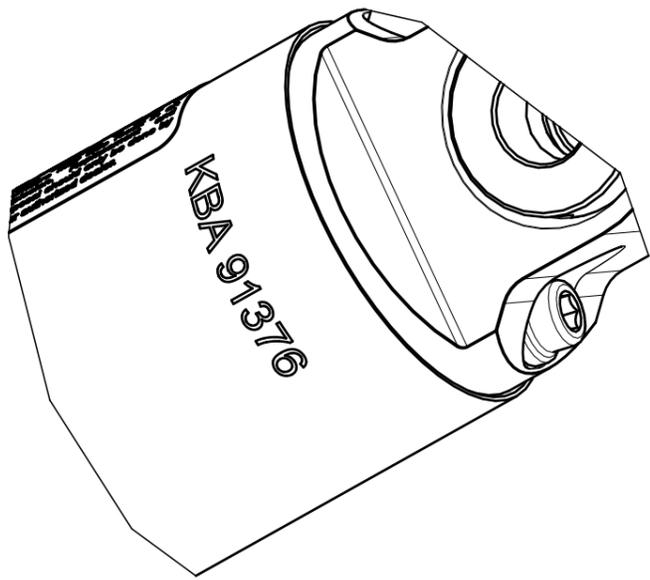
The copying, distribution and utilization of this document as well as the communication of its contents to others without expressed authorization is prohibited. All rights reserved in the event of the grant of patent, utility model or ornamental design registration. This legend shall be included on any kind of reproduction of this document.



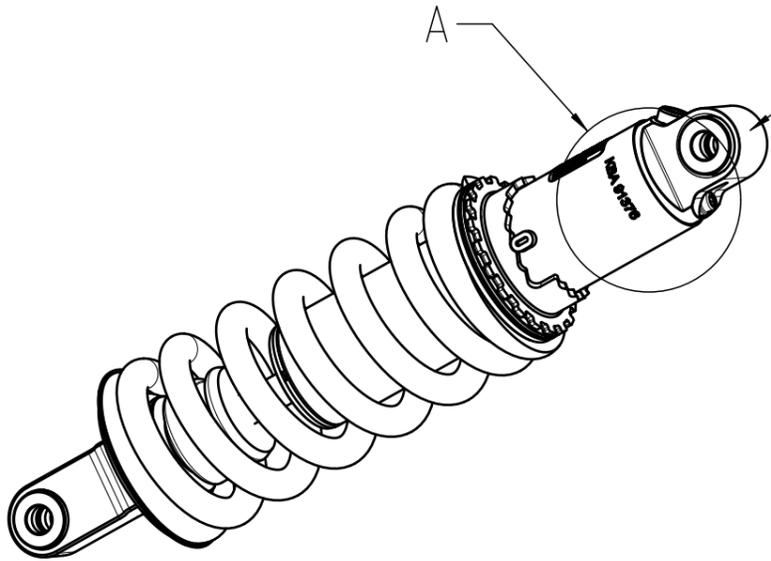
Husqvarna  
MOTORCYCLES



Weitergabe sowie Vervielfältigung dieses Dokumentes, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht ausdrücklich gestattet. - Fall der Patent-, Marken- oder sonstiger Schutzrechte sind die Bestimmungen dieser Urteile anzuwenden. Dieser Text muß auf jeglicher Reproduktion dieses Dokumentes aufscheinen.



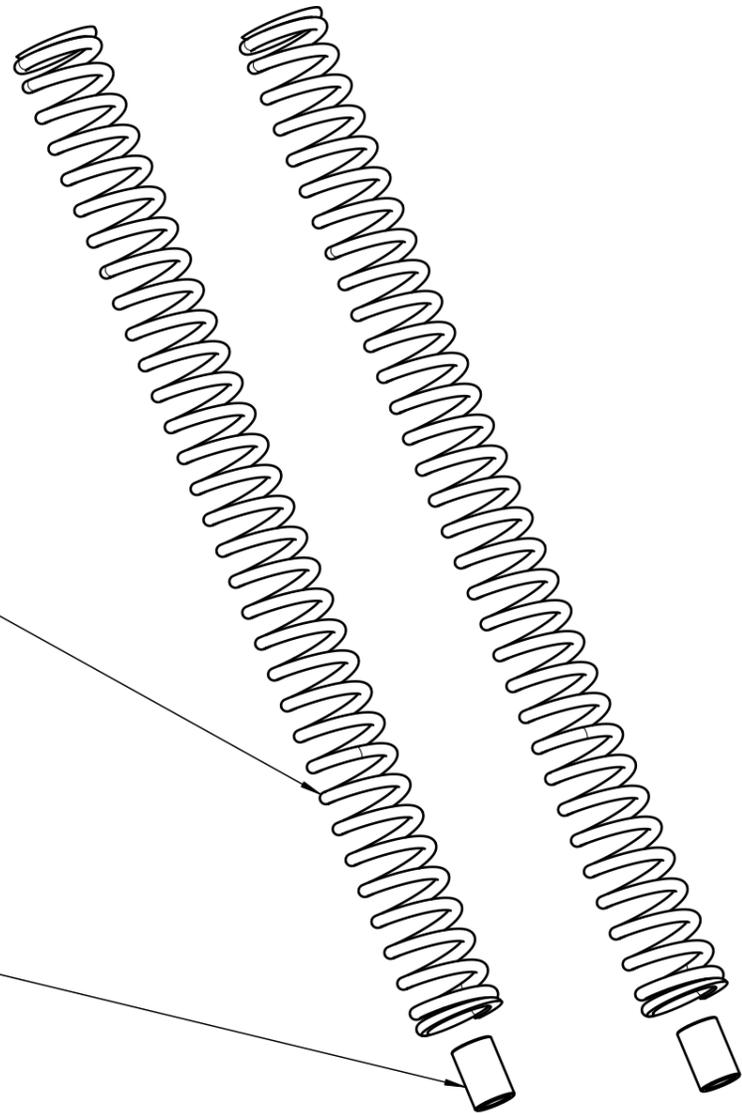
A  
6:5



2

3

1



3	01584S36	Federbein KTM 790 Adventure S Low	Stoßock KTM 790 Adventure S Low 19	1	
2	95010104	Hauptfeder (38.2) 6.5-453 Gabel	main spring (38.2) 6.5-453 fork	2	1.7102 (54SiCr6)
1	43570874	Vorspannbuchse 12,5x18x27	Preload bush 12,5x18x27	2	PA 6 GF30

POS	Artikelnummer ITEM NUMBER	Bezeichnung (deutsch) DESCRIPTION (GERMAN)	Bezeichnung 2 (englisch) DESCRIPTION 2 (ENGLISH)	Stk. QTY	Werkstoff MATERIAL
-----	------------------------------	---	---	-------------	-----------------------

**STUECKLISTE / BILL OF MATERIALS**

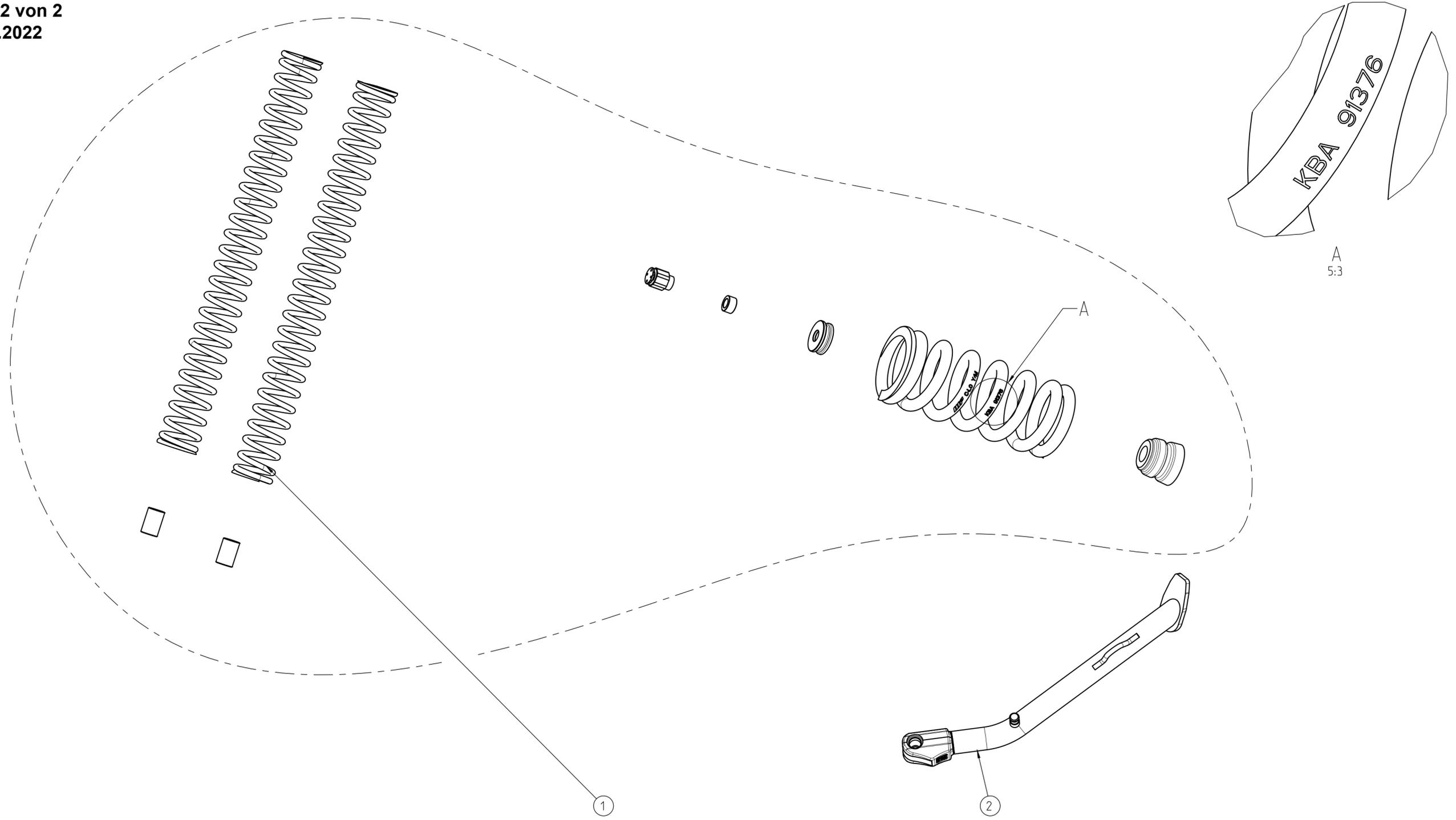
a	23.07.2019	St. Hildebrand	Detailansicht für KBA Nummer erstellt / Detail view for KBA Number created
Ind.(Anz)	Date	Name	Aenderungsbeschreibung / Change description
nur gültig für / only valid for: <b>Technical Accessories 1 - Class B</b> - nicht für Serienproduktion zugelassen / not approved for series production			
		KTM AG Stallhofnerstraße 3 5230 Mattighofen Austria	Gewicht / Mass: 0 g
<b>Zur Erstmusterfertigung freigegeben RELEASE initial sample production</b>		Tolerierungsgrundsatz/ Tolerance convention Size ISO 14405-1	Werkstoff / Material: Siehe Einzelteile
		Form- u. Lagetoleranzen nach/ Form and position tol. DIN ISO 1101	Rohteilnummer / Blank part: -
		Oberflächen nach/ Surfaces accord. to DIN ISO 1302	Standard QSV (QSVSTD) und Bauteilklassifizierung/Standard QAA (QSVSTD) and part classification: Federn-Springs
		Maße o. Toleranzangabe/ General tol. DIN ISO 2768-mK	Sicherheit/safety: mech. Belastung/mech. stress: Dichtigkeit/tightness: Oberfläche/surface: B A C C
		Ersteller / Created by Name: St. Hildebrand	Bezeichnung / Description: Tieferlegungs-Kit kpl. lowering kit cpl.
		Date: 14.05.2019	Zeichnungsnummer / Drawing number: 63512955044
BG-Verantw. ASM-Manager Projektleiter/ Project leader	Dobler SchlagerM	2019-07-25 2019-07-25	Maßstab/Scale: 1:3 Blatt/Sheet: A3 1/1
Aktueller Index / Current version: a			CAD-Sys.: Creo Parametric



Stückliste:

**Tieferlegungskit 790 Adventure R**  
**Tieferlegungskit 890 Adventure R**

	<b>63512955544</b>	<b>Tieferlegungskit 790 Adventure R</b>
1x	63503023000C1	Seitenständer
2x	43570874	Vorspannbuchse 12,5x18x27
2x	91410156	Hauptfeder (44) 6.7-433 Gabel
1x	46180876	Zugstufenscheibe 12x34x12 h9
1x	46181542	Buchse 10x17x9
1x	46181543s	Mutter PDS M10x1 h25.2 SW19
1x	91010417	Hauptfeder (59) 95-200 Dämpfer
1x	50180276	Gummipuffer 17,2x45,2x40



822 91376/02  
 The copying, distribution and utilization of this document as well as the communication of its contents to others without expressed authorization is prohibited. In the event of a patent, the grant of patent, utility model or ornamental design registration, this legend shall be included in any kind of reproduction of this document.



POS	Artikelnummer ITEM NUMBER	Bezeichnung (deutsch) DESCRIPTION (GERMAN)	Bezeichnung 2 (englisch) DESCRIPTION 2 (ENGLISH)	Stk. QTY	Werkstoff MATERIAL
2	63503023000C1	Seitenständer ADV-S	side stand ADV-S	1	-
1	63512955533	TieferlegungsKit Federn 790 Adv R MY19	Lowering Kit Springs 790 Adv R MY19	1	siehe Einzelteile

**STUECKLISTE / BILL OF MATERIALS**

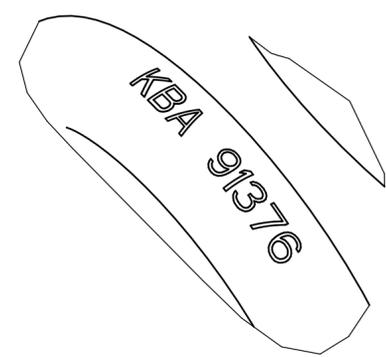
Ind. (Anz)	Date	Name	Aenderungsbeschreibung / Change description	
nur gültig für / only valid for: <b>Technical Accessories 1 - Class B</b> - nicht für Serienproduktion zugelassen / not approved for series production				
		KTM AG Stahlhofnerstrasse 3 5230 Maltighofen Austria	Gewicht / Mass: 3440 g Werkstoff / Material: Siehe Einzelteile	Rohteilnummer / Blank part: - Standard GSV (GSVSTD) und Bauteilklassifizierung/Standard QAA (GSVSTD) and part classification:
<b>Zur Serienfertigung freigegeben</b> <b>RELEASE for manufacturing</b>		Toleranzgrundsatz/ Tolerance convention Size ISO 14405-1 Form- u. Lagertoleranzen nach/ Form and position tol. DIN ISO 1101 Oberflächen nach/ Surfaces accord. to DIN ISO 1302	Feder-Springs Sicherheit/safety: mech. Belastung/mech. stress   Dichtheit/tightness: Oberfläche/surface:	Bezeichnung / Description: <b>Tieferlegungs-Kit kpl.</b> <b>lowering kit cpl.</b>
QM/ quality mgtm. BG-Verantw. ASM-Manager Projektleiter/ Project Leader	Prüfer/Approved by ReindtM Dobler SchlagerM	Date 2019-10-04 2019-10-14 2019-10-15	Maße o. Toleranzangabe/ General tol. DIN ISO 2768-mK Name: St. Hildebrand Date: 20.09.2019	Zeichnungsnummer / Drawing number: <b>63512955544</b> Aktueller Index / Current version: -
			Maßstab/Scale: 1:3 Blatt/Sheet: A2 1/1	CAD-Sys: Creo Parametric



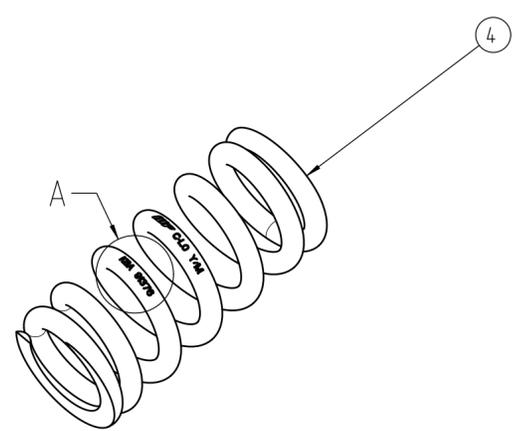
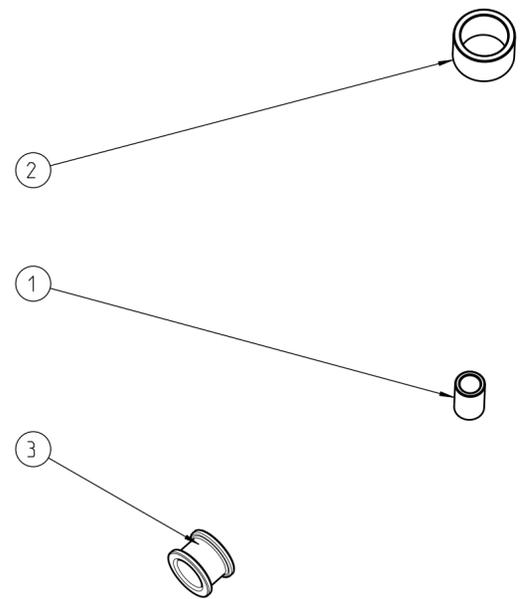
**Stückliste:**

**Tieferlegungskit 890 Duke R**

	<b>63612955044</b>	<b>Tieferlegungskit 890 Duke R</b>
2x	43570874	Vorspannbuchse 12,5x18x27
2x	43570965	Vorspannbuchse 28.5x37x23
1x	46181559	Zugstufenscheibe 12x34x22.5 h18.5
1x	91010429	Hauptfeder (59) 150-185 Dämpfer weiß



A  
5:3



4	91010429	Hauptfeder (59) 150-185 Dämpfer weiß	main spring (59) 150-185 shock white	1	1.7102 (54SiCr6)
3	46181559	Zugstufenscheibe 12x34x22.5 h18.5	Rebound disc 12x34x22.5 h18.5	1	ETG 100
2	43570965	Vorspannbuchse 28.5x37x23	Spacer 28.5x37x23	2	PA 6 GF30
1	43570874	Vorspannbuchse 12.5x18x27	Preload bush 12.5x18x27	2	PA 6 GF30

POS	Artikelnummer ITEM NUMBER	Bezeichnung (deutsch) DESCRIPTION (GERMAN)	Bezeichnung 2 (englisch) DESCRIPTION 2 (ENGLISH)	Stk. QTY	Werkstoff MATERIAL
-----	------------------------------	---	---	-------------	-----------------------

**STUECKLISTE / BILL OF MATERIALS**

Ind.(Anz)		Date	Name	Aenderungsbeschreibung / Change description	
nur gültig für / only valid for: <b>Technical Accessories 1 - Class B</b> - nicht für Serienproduktion zugelassen / not approved for series production					
<b>KTM</b>		KTM AG Stallhofnerstraße 3 5230 Mattighofen Austria		Gewicht / Mass:	1818 g
<b>Zur Serienfertigung freigegeben</b>		<b>RELEASE for manufacturing</b>		Werkstoff / Material: Siehe Einzelteile	
QM/quality mgtm.		Prüfer/Approved by	Date	Rohteilnummer / Blank part: -	
BG-Verantw. ASM-Manager		Lacher	2019-10-02	Standard GSV (GSVSTD) und Baureifklassifizierung/Standard QAA (GSVSTD) and part classification:	
Projektleiter/Project leader		Dobler	2019-10-08	Universal1-Universal1	
		SchlagenM	2019-10-09	Sicherheit/safety: mech. Belastung/mech. stress   Dichtheit/tightness: Oberfläche/surface:	
				B B C B	
				Bezeichnung / Description:	
				Tieferlegungskit lowering kit cpl.	
				Maße o. Toleranzangabe/General tol.	
				DIN ISO 2768-mK	
				Ersteller / Created by	
				Name: St. Hildebrand	
				Date: 23.09.2019	
				Zeichnungsnummer / Drawing number:	
				63612955044	
				Maßstab/Scale: Blatt/Sheet:	
				1:3 A2	
				Name: St. Hildebrand	
				Date: 23.09.2019	
				Aktueller Index / Current version: -	
				CAD-Sys: Creo Parametric	

Weitergabe sowie Vervielfältigung dieses Dokumentes, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht ausdrücklich gestattet. Zuwidergehen gegen diese Verbote zieht Schadensersatzansprüche nach sich. Dieser Text muß auf jeder Reproduktion dieses Dokumentes aufscheinen.

§22 91376/02  
 The copying, distribution and utilization of this document as well as the communication of its contents to others without expressed authorization is prohibited. This legend shall be included on any kind of reproduction of this document.





**Stückliste:**

**Tieferlegungs kit Svartpilen 401**

	<b>28012955044</b>	<b>Tieferlegungs kit Svartpilen 401</b>
<b>Menge</b>	<b>Artikelnummer</b>	<b>Bezeichnung</b>
1x	90203923000	Seitenständer
2x	95020003	Hauptfeder (29) 4,5-6.5-10,5-323 Gabel
1x	91020030	Hauptfeder (59) 100-150-170 Dämpfer
2x	43570874	Vorspannbuchse 12,5x18x27

S22 91376\*02

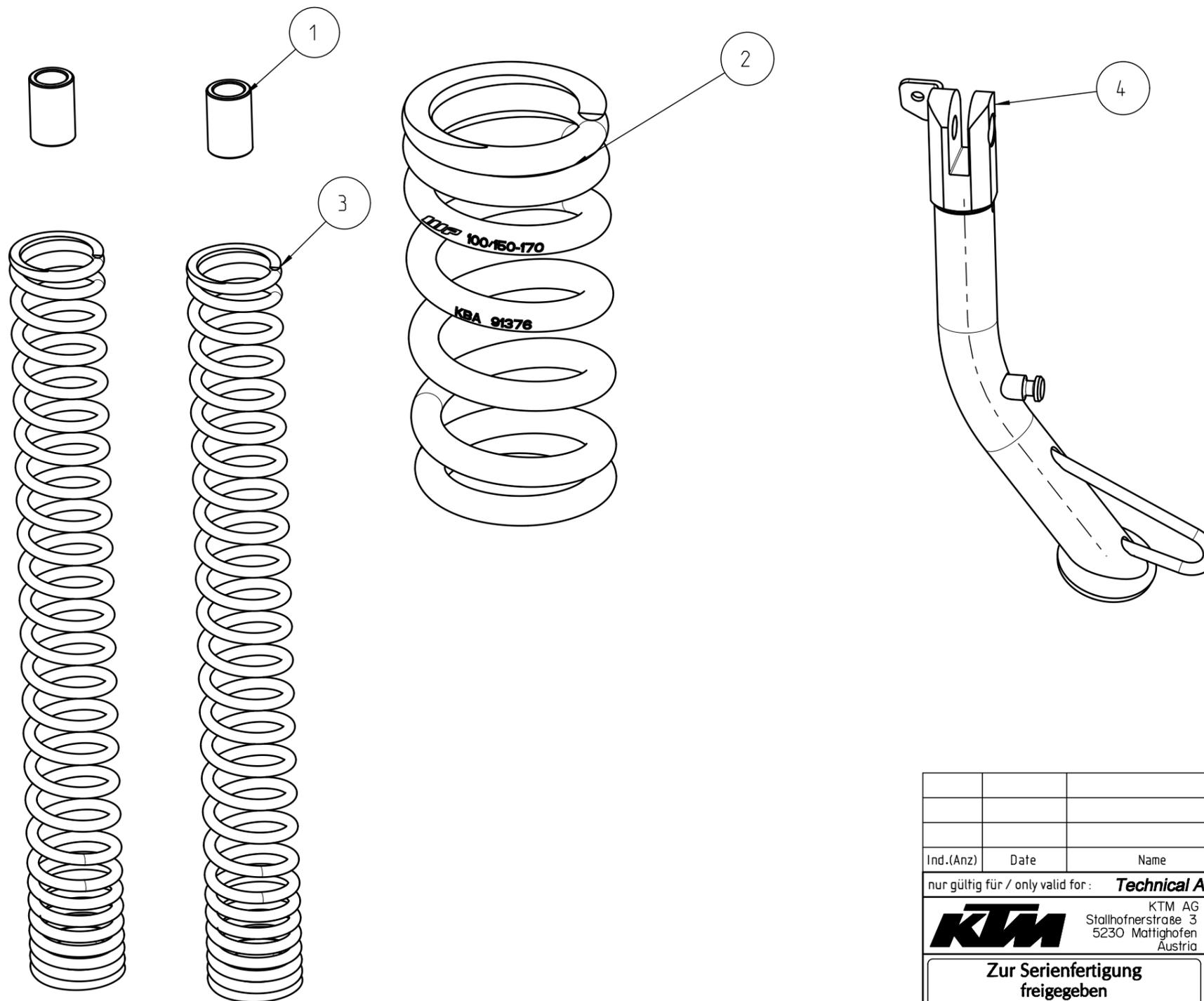
Weitergabe sowie Vervielfältigung dieses Dokumentes, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht ausdrücklich gestattet. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte für den Fall der Patent-, Urheber- oder sonstiger Erfindungsrechte vorbehalten. Die Reproduktion dieses Dokumentes auf elektronischen Medien ist ohne schriftliche Genehmigung der KTM AG. Dieser Text muß auf jeglicher Reproduktion dieses Dokumentes aufscheinen



The copying, distribution and utilization of this document as well as the communication of its contents to others without expressed authorization is prohibited. All rights reserved in the event of the grant of patent, utility model or ornamental design registration. This legend shall be included on any kind of reproduction of this document.

**Verpackung / Packing**

- |   |   |
|---|---|
| - Einzeln verpackt mit Barcodelabel               | - Single packed with barcode label        |
| - Schrauben und Kleinteile in extra Plastikbeutel | - Screws and consumables in extra polybag |
| - inklusive Montageanleitung                      | - Manual included                         |



4	90203923000	Seitenständer Kurz	Sidestand short	1	-
3	95020003	Hauptfeder (29) 4,5-6.5-10,5-323 Gabel	Mainspring (29) 4,5-6.5-10,5-323 fork	2	1.7102 (54SiCr6)
2	91020030	Hauptfeder (59) 100-150-170 Dämpfer w.	main spring (59) 100-150-170 shock white	1	1.8152 (54SiCrV6)
1	43570874	Vorspannbuchse 12,5x18x27	Preload bush 12,5x18x27	2	PA 6 GF30
Pos.	Artikelnummer / ITEM NUMBER	Bezeichnung (deutsch) / description (german)	Bezeichnung 2 (englisch) / description 2 (english)	Stk. / QTY.	Werkstoff / MATERIAL

**STUECKLISTE / BILL OF MATERIALS**

**Anlage 15  
Seite 2 von 2  
03.04.2020**

Ind.(Anz)	Date	Name	Aenderungsbeschreibung / Change description		
nur gültig für / only valid for: <b>Technical Accessories 1 - Class B</b> - nicht für Serienproduktion zugelassen / not approved for series production					
		KTM AG Stallhofnerstraße 3 5230 Mattighofen Austria	Gewicht / Mass: 2282 g	Werkstoff / Material:	
<b>Zur Serienfertigung freigegeben</b> <b>RELEASE for manufacturing</b>			Tolerierungsgrundsatz / Tolerance convention Size ISO 14405-1	Rohteilnummer / Blank part: -	
			Form- u. Lagetoleranzen nach / Form and position fol. DIN ISO 1101	Standard QSV (QSVSTD) und Bauteilklassifizierung / Standard QAA (QSVSTD) and part classification: Universal1-Universal1	
Prüfer / Approved by			Oberflächen nach / Surfaces accord. to DIN ISO 1302	Sicherheit / safety: mech. Belastung / mech. stress: Dichtigkeit / tightness: Oberfläche / surface:	
QM / quality mgmt.	Lacher	2019-03-08	Maße o. Toleranzangabe / General tol. DIN ISO 2768-mK	B	B C B
BG-Verantw. / ASM-Manager	Dobler	2019-03-11	Ersteller / Created by	Bezeichnung / Description:	
Projektleiter / Project leader	guth	2019-03-12	Name: Wong Joel	Tieferlegungsset 401 Svartpilen MY2018	
			Date: 11.09.2018	Lowering Kit 401 Svartpilen MY2018	
				Zeichnungsnummer / Drawing number:	Maßstab / Scale: Blatt / Sheet:
				28012955044	1:2 A3
				Aktueller Index / Current version: -	1/1
				CAD-System: Creo Parametric	



**Stückliste:**

**Tieferlegungs kit Vitpilen 401**

	<b>28512955044</b>	<b>Tieferlegungs kit Vitpilen 401</b>
<b>Menge</b>	<b>Artikelnummer</b>	<b>Bezeichnung</b>
2x	95010099	Hauptfeder (28,7) 6-318 Gabel
1x	91020030	Hauptfeder (59) 100-150-170 Dämpfer
2x	43570874	Vorspannbuchse 12,5x18x27

S22 91376\*02

The copying, distribution and utilization of this document as well as the communication of its contents to others without expressed authorization is prohibited. All rights reserved in the event of the grant of patent, utility model or ornamental design registration. This legend shall be included on any kind of reproduction of this document.



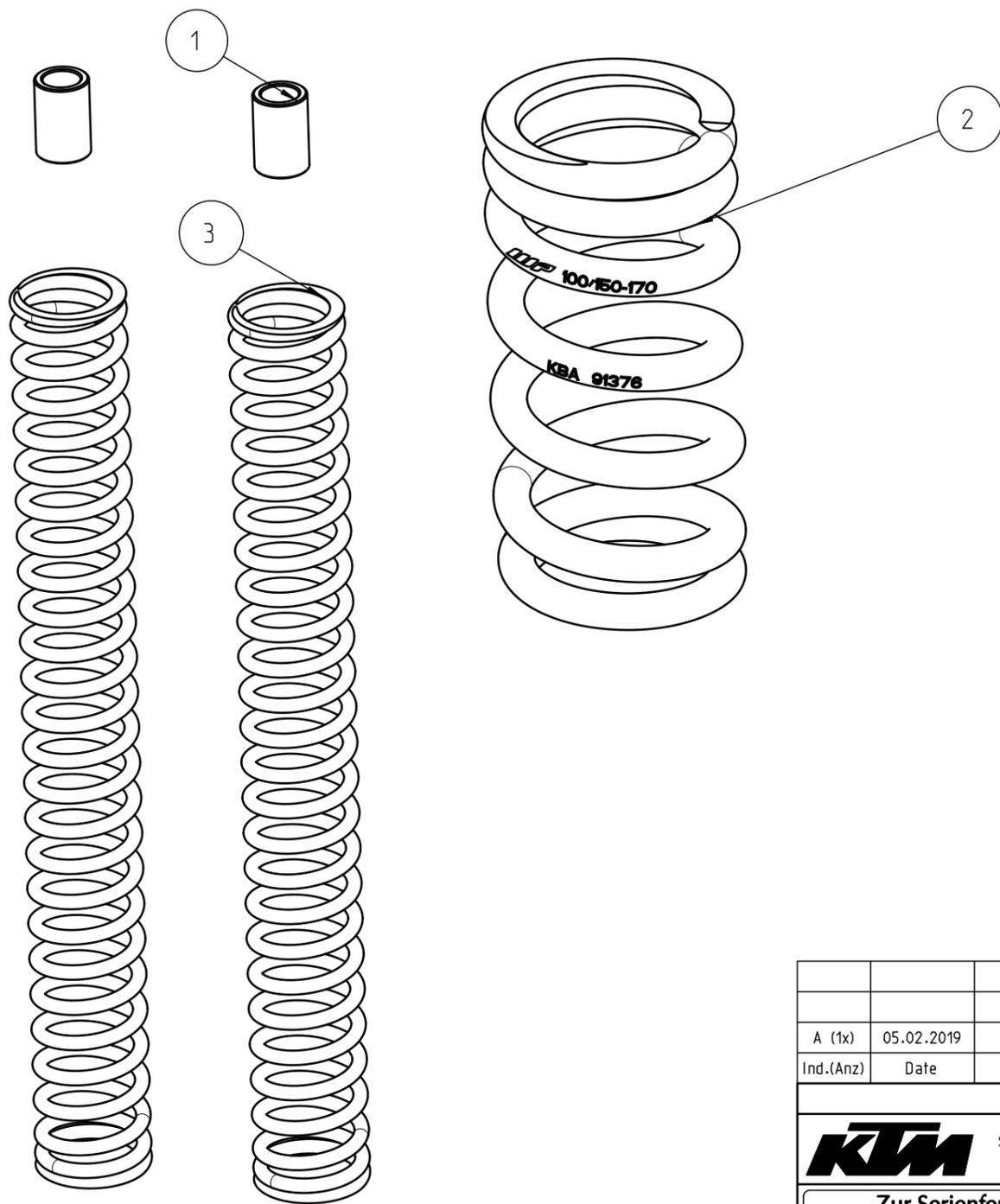
Weitergabe sowie Vervielfältigung dieses Dokumentes, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht ausdrücklich gestattet. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte für den Fall der Patent-, Gebrauchsmuster- oder Markenregistrierung sind vorbehalten. Dasselbe gilt für die Übersetzung. Dieses Text muß auf jeglicher Reproduktion dieses Dokumentes aufscheinen

**Verpackung / Packing**

- Einzeln verpackt mit Barcodelabel
  - Schrauben und Kleinteile in extra Plastikbeutel
  - inklusive Montageanleitung
- Single packed with barcode label
  - Screws and consumables in extra polybag
  - Manual included

3	95010099	Hauptfeder (28,7) 6-318 Gabel	Mainspring (28,7) 6-318 fork	2	EN 10270-2 high strength
2	91020030	Hauptfeder (59) 100-150-170 Dämpfer w.	main spring (59) 100-150-170 shock white	1	1.8152 (54SiCrV6)
1	43570874	Vorspannbuchse 12,5x18x27	Preload bush 12,5x18x27	2	PA 6 GF30
Pos.	Artikelnummer/ ITEM NUMBER	Bezeichnung (deutsch) / description (german)	Bezeichnung 2 (englisch) description 2 (english)	Stk./ QTY.	Werkstoff / MATERIAL

**STUECKLISTE / BILL OF MATERIALS**



**Anlage 17  
Seite 2 von 2  
03.04.2020**

A (1x)	05.02.2019	Papp G.	910320029 auf 910320030 getauscht / 910320029 exchanged for 910320030
Ind.(Anz)	Date	Name	Aenderungsbeschreibung / Change description
KTM AG Stalhofnerstraße 3 5230 Mattighofen Austria			
<b>Zur Serienfertigung freigegeben</b> <b>RELEASE for manufacturing</b>		Gewicht / Mass: 2282 g Tolerierungsgrundsatz/ Tolerance convention Size ISO 14405-1 Form- u. Lagetoleranzen nach/ Form and position fol. DIN ISO 1101 Oberflächen nach/ Surfaces accord. to DIN ISO 1302 Maße o. Toleranzangabe/ General tol. DIN ISO 2768-mK	Werkstoff / Material: - Rohteilnummer / Blank part: - Standard QSV (QSVSTD) und Bauteilklassifizierung/Standard QAA (QSVSTD) and part classification: Universal1-Universal1 Sicherheit/safety: mech. Belastung/mech. stress: Dichtigkeit/tightness: Oberfläche/surface: B B C B Bezeichnung / Description: Tiefertlegungskit 401 Vitpilen MY2018 Lowering Kit 401 Vitpilen MY2018
QM/ quality mgmt. BG-Verantw. ASM-Manager Projektleiter/ Project leader	Prüfer/Approved by ReindlM Dobler iv: BleiererA	Date 2019-02-06 2019-02-14 2019-03-05	Ersteller / Created by Name: Wong Joel Date: 11.09.2018
Zeichnungsnummer / Drawing number: 28512955044			Maßstab/Scale: 1:2 Blatt/Sheet: A3 1/1 Aktueller Index / Current version: a CAD-System: Creo Parametric